

DETERMINE HANDING OF YOUR DOOR

Stand at exterior side and face to your door.

A. Your door is a left hand door if hinges are installed at your left hand.

B. Your door is a right hand door if hinges are installed at your right hand.

DÉTERMINEZ LE CÔTÉ D'OUVERTURE DE VOTRE PORTE

Tenez-vous sur le côté extérieur, en faisant face à la porte.

A. Si les charnières sont installées à gauche, vous devrez prendre la poignée avec la main gauche.

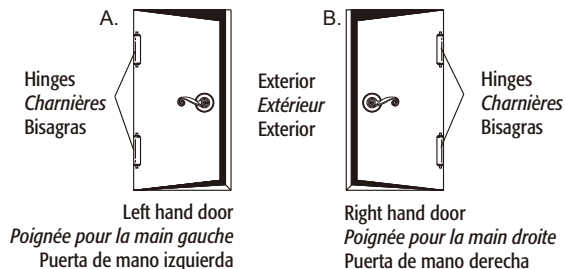
B. Si les charnières sont installées à droite, vous devrez prendre la poignée avec la main droite.

DETERMINE LA ORIENTACION DE SU PUERTA

Párese al exterior, mirando hacia la puerta.

A. La puerta es de mano izquierda si las bisagras están instaladas por el lado izquierdo.

B. La puerta es de mano derecha si las bisagras están instaladas por el lado derecho.

**How to change lever handing:****Comment changer la barre de poignée:****Cómo cambiar la palanca manejadora:**

A. Insert key to unlock outside lever.

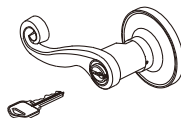
Rotate key to horizontal position and withdraw.

A. Insérez la clé pour ouvrir le levier extérieur.

Tournez la clé jusqu'à la position horizontale et la retirez.

A. Inserte la llave para liberar el bloque de la palanca exterior.

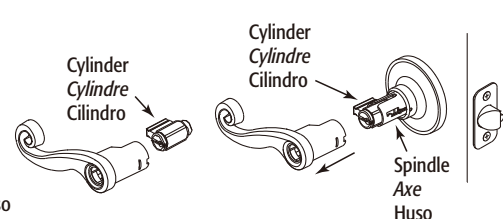
Rote la llave a la posición horizontal y saquelo.



C. If cylinder is also removed from spindle, please insert it back into the spindle to the end to be secure in place.

C. Si le cylindre est également enlevé de l'axe, veuillez l'insérer de nouveau dans l'axe à l'extrémité pour être bloqué en place.

C. Si el cilindro también está quitado del huso, favor de insertarlo nuevamente dentro el huso al extremo para que sea asegurado en su lugar.



B. Insert pick-up pin into knob catch hole on the outside rose and pull outside lever off spindle.

Repeat the same on the inside to remove inside lever.

(noting pick-up pin may need to be removed from knob catch hole as you pull lever off)

B. Insérez la goupille de ramassage dans le trou de crochet de bouton sur la rose d'extérieur et retirez à l'extérieur le levier d'axe. Répétez la même sur l'intérieur pour enlever le levier intérieur.

(noter la goupille de ramassage peut devoir être enlevé du trou de crochet de bouton pendant que vous retirez le levier)

B. Inserte el alfiler de recogida en el agujero del retén del pomo en el adorno exterior y quite la palanca del huso. Repita lo mismo en el interior para quitar la palanca interior. (dese cuenta que puede ser necesario que el alfiler de recogida tiene que ser sacado del agujero del retén del lanzamiento del pomo cuando estas quitando la palanca.)

Knob catch hole

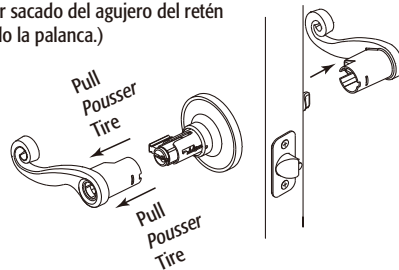
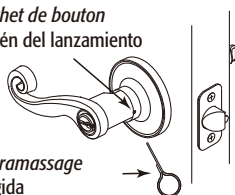
Le trou de crochet de bouton

Agujero del retén del lanzamiento del pomo

Pick-up pin

La goupille de ramassage

Alfiler de recogida



D. Swap levers. Insert lever over to spindle, align punched hole on the lever shank with knob catch hole on the rose and press until secure and full engagement between lever and spindle is reached.

D. Changement du leviers. Insérez le levier sur l'axe, alignez le trou perforé sur la jambe de levier avec le trou de crochet de bouton sur la rose et la pression jusqu'à l'enclenchement bloqué et plein entre le levier et l'axe est atteinte.

D. Intercambiando las palancas. Inserte

la palanca encima del huso, alinee el agujero perforado en la caña de la palanca con el agujero del retén del pomo en el adorno, y presione hasta que se asegure y se alcance el contacto completo entre la palanca y el huso.

